



## QORTI TAL-APPELL

(KOMPETENZA INFERJURI)

(TRIBUNAL TA' REVIZJONI TAL-AMBJENT U L-IPPJANAR)

**S.T.O. PRIM IMHALLEF MARK CHETCUTI**

**Illum L-Erbgha, 24 ta' April, 2024**

Numru 11

**Appell Nru. 71/2023**

**Għaqda tar-Residenti ta' Santa Marija Estate, Mellieħa**

**vs**

**L-Awtorita tal-Ippjanar u  
I-kjamat in kawza Ralph Vella**

**Il-Qorti,**

Rat ir-rikors tal-appell tal-Għaqda tar-Residenti ta' Santa Marija Estate tad-9 ta' Novembru 2023 mid-deċizjoni tat-Tribunal ta' Revizjoni tal-Ambjent u l-Ippjanar tal-24 ta' Ottubru 2023 li biha laqa' in parti l-appell tal-Għaqda u cahad il-bqija tal-aggravji rigward PA4868/20 'to sanction existing two villas which were built differently from the approved permit by virtue PA1638/14. Appella wkoll minn tlett digrieti tat-Tribunal tas-6 ta' Ottubru 2022, 28 ta' Novembru 2022 u 10 ta' Ottubru 2023;

Rat ir-risposti tal-appellata Awtorita u tal-applikant li ssottomettew li l-appell għandu jigi michud u d-decizjoni tat-Tribunal konfermata u dan għar-ragunijiet minnhom magħmula;

Rat l-atti kollha u semghet lid-difensuri tal-partijiet;

Rat id-decizjoni tat-Tribunal li tħid hekk:

Ikkunsidra:

Illi dan l-appell gie ntavolat minn terzi fil-konfront tal-approvazzjoni tal-permess PA 4868/20 li jikkonċerha talba għal sanzjonar ta' zewg villet ċexxistenti mibnija b'mod varjat minn dak approvat fil-permess PA 1638/14. Il-fond *de quo* jinsab f'zona ta' priorita' residenzjali [Skont Mappa 27 tal-Pjan Lokali ghall-Majjistral] fi Triq il-Pont/ Triq Ghajn Zejtuna, fil-lokalita' tal-Mellieħa.

Illi permezz tal-appell odjern, I-Għaqda tar-Residenti ta' Santa Marija Estate qed iressqu tlett (3) aggravju fil-konfront tal-permess odjern, ossia li:

1. Illi l-izvilupp odjern m'huxwiek konformi mal-policy P31 tal-linja gwida DC15 li tirregola l-percentage minimu ta' soft-landscaping li jrid jigi pprovdut fuq is-sit, u dan kif innutat anki fir-rapport tal-case officer [Dok. 66A fl-inkartament tal-PA4868/20] u rega' gie konkluz l-istess fir-rapport tal-case officer aggornat [Dok. 118A fl-inkartament tal-PA4868/20] wara s-sottomissjoni ta' pjanti riveduti. L-appellanti jsostnu li din i-kwistjoni timmerita' attenzjoni partikolari f'kuntest bhal ma' hu ta' Santa Marija Estate li tgawdi minn karatteristici partikolari li jimmeritaw protezzjoni xierqa. Jingħad ulterjorment li wahda millkundizzjonijiet imposti fil-permess precedenti PA 1638/14 kienet propju li jigi sottomess *Landscaping Plan* adegwat u minn dak iz-zmien l-erja minima necessarja già giet ridotta minn 30% għal 20%. Illi l-culvert ta' l-ilma indikat mill-applikant hbala parti mis-zona ta' soft-landscaping kien già gie inkluz ma' projeta' ta' terzi bhala parti mis-soft-landscaping scheme tagħha u għalhekk l-istess zona qed tintuza f'zewg applikazzjoniżiet separati. B'referenza għal gwida G5 jingħad li għandu jkun hemm preferenza ta' sigar fuq l-arbuxell u dan huwa partikolarmen relevanti fil-kuntest odjern. Illi n-nuqqas ta' landscaping adegwat għandu wkoll impatt avvers fil-kuntest ta' storm water management.

2. Illi l-Awtorita' naqset milli tivverifika dwar il-water management plan relativ għas-sit in mertu. Illi l-problemi relativi għall-iskular tal-ilma tax-xita f'din iz-zona ilhom jissussisti u linfrastruttura ċexxisti ma tkampax mal-ilma tax-xita partikolarmen f'maltempati qawwija. Fil-permess precedenti, l-applikant kien indika sitt gibjuni ta' l-ilma bhala parti mill-istess water management plan. Madanakollu, l-Awtorita' ma kinitx ivverifikat jekk dan kienx sehh anki wara li kienet saret talba specifika mill-Għaqda Appellanti. Illi kien wara li l-case officer osserva li l-gibjuni ma gewx indikati li l-applikant isottometta pjanta riveduta f'dan irrigward a fol 101A. Jingħad li applikazzjoni ma tistax tigi approvata fil-kaz li jkun jissussisti zvilupp fuq is-sit li ma jkunx konformi mal-pjanti ċexxisti ai termini ta' Regolament 17 tal-Ligi Sussidjarja 552.13.

3. Illi l-Awtorita' naqset milli tikkonsidra l-fatt li qiegħed jitwettaq uzu kummercjal fuq is-sit, liema uzu m'huxwiek konformi mal-izvilupp kif approvat f'zona strettament residenzjali, liema kumpless qiegħed tintuza bhala 4-star hotel, u dan kif jirrizulta mir-reklamar ippubblikat. Illi ai termini tal-Legislazzjoni Sussidjarja 552.12 projeta' residenzjali tista' tintuza bhala residenza fil-parametri ta' l-istess kategorija f'kaz ta' akkomodazzjoni għal mhux iktar minn 16-il persuna b'approvazzjoni għall-operat mill-MTA. Jingħad li filwaqt li l-appellant m'għandomx access għal kwalsiasi licenzji li tista' tħejja lill-applikant, indubbjament jirriżulta li l-uzu tas-sit jaqa' l-barra mill-parametri ta' uzu accettabbli f'din iz-zona.

Illi fir-risposta tagħha għal dan l-appell, l-Awtorita' baqghet ferma mad-decizjoni tagħha u b'referenza ghall-ewwel aggravju targumenta li ghalkemm tul il-process tal-applikazzjoni kienet innotata l-kwistjoni ta' landscaping, il-Kummissjoni kienet propju ntalbet li tigi ndirizzata din il-materja b'dana li sussegwentament gew sottomessi pjanti godda li juru l-*Approved/Existing Water Management Plan* u l-*Approved/Existing Landscaping Scheme*. Jingħad li ghalkemm tali kwistjoni kienet ghadha ma gietx indirizzata, kif jidher mir-rapport tal-case officer aggornat, il-Kummissjoni approvat l-applikazzjoni suggett għal post-decision requirements li jitkolu tibdil fil-pjanti f'dan ir-rigward. L-Awtorita' tirrileva li b'rızultat ta' dawn ir-rekwiziti l-applikant ipprezenta sett ta' pjanti godda għas-sodisfazzjon tal-Kummissjoni, filwaqt li l-htiega li tigi ndirizzata tali kwistjoni hija evidenti tul il-process kollu tal-applikazzjoni tenut li kemm-il darba ntalbu inofrmazzjoni u pjanti riveduti f'dan ir-rigward. B'referenza ghall-kundizzjoni mposta fil-PA 1638/14, l-Awtorita' tinnota li l-applikazzjoni n-mertu giet intavolata propju sabiex tissansjona dak li gie mibni b'mod differenti mill-permess precedenti. L-Awtorita' tinnota ulterjorment li l-gwida G5 kwotata mill-appellanti ma tagħmel ebda distinżjoni ghall-kontenituri li fihom jinzeraw is-sigar u l-pjanti relatati mal-*landscaping plan*. Fil-konfront tat-tieni aggravju, l-Awtorita' targumenta li l-kwistjoni mressqa fir-rigward tal-Water Management Plan hija kwistjoni ta' nfurzar u għaldaqstant ma taqax taht il-kompetenza ta' dan l-appell. B'referenza għal Regolament 17 tal-L.S. 552.13, l-Awtorita' tinnota li ma jirrizulta li hemm ebda azzjoni ta' nfurzar pendent fuq is-sit odjern. L-Awtorita' tirribatti wkoll it-tielet aggravju billi tinnota li l-allegat bdil ta' uzu tas-sit f'wieħed kummercjal huwa wkoll kwistjoni t'infurzar u ladarba m'hemm l-ebda azzjoni t'infurzar pendent fuq is-sit, l-istess Awtorita' kienet korretta li tikkonsidra l-applikazzjoni odjerna fuq il-mertu tagħha.

Illi fir-risposta tieghu għal dan l-appell, il-permit holder jagħmel referenza għar-risposta ta' l-Awtorita' u jagħmel tieghu l-argumenti hemm sottomessi u jinnota li l-allegazzjoni li l-propjeta' qegħdha tintuza mhux skont il-permessi hija wahda frivola. L-applikant jitlob ulterjorment li l-appellanti juru li għandhom l-interess guridiku necessarju sabiex jinterponu l-appell in kwistjoni fosthom li juru li huma kienu rappresentanti fl-applikazzjoni de quo.

Illi fil-mori tal-appell, l-appellanti ssottomettew affidavit guramentat ta' Saviour Vella li jokkupa l-kariga ta' Chairperson tal-istess Għaqda. Is-Sur Vella jikkonferma li sa mill-bidu nett l-Għaqda nvolviet ruħha f'dawn l-applikazzjonijiet u dejjem issottomettiet loggezzjonijiet dettaljati tagħha dwar diversi aspetti tal-izvilupp propost filwaqt li attendiet is-seduti kollha relatati mal-applikazzjoni relevanti kif ukoll irregistrat is-sottomissionijiet specifici b'risposta ghall-case officer's report u provdiet ritratti biex isahħħah l-oggezzjonijiet tagħha. B'zieda mal-aggravji mressqa jingħad li r-ritratt a fol 81G juri b'mod car il-faqar ta' soft-*landscaping* f'dan l-izvilupp filwaqt li r-ritratt a fol 82B u 83A juri r-realta' mil-livell tattriq. Jingħad li erba' planters l'hawn u l'hinn qatt ma jistgħu jitqiesu bhala sostitut ghassof*landscaping* filwaqt li l-hard*landscaping* qiegħed kontinwament jintuza sabiex taħtu jinhbew strutturi ulterjuri. Is-Sur Vella jerga jtieni l-ilmenti mressqa mill-Għaqda fil-process tal-applikazzjoni odjerna f'dak li jirrigwarda l-kwistjoni tal-Waste Management Plan. Jigi osservat ulterjorment li l-Għaqda appellant ressjet quddiem l-Awtorita' diversi booking websites li juru li l-propjetajiet in diskussjoni kienu qed jigu offruti għal kirjet qosra. Illi hafna membri ta' l-Għaqda osservaw ukoll boroz ta' l-iskart jinhargu kontinwament f'hinjet li mhux suppost jinhargu u dan kollu gie rrapurtat kemm lill-Kunsill Lokali kif ukoll lil Mellieħha Community Police Team. Illi mal-istess affidavit gew sottomessi dokumenti addizzjonal li juru li numru ta' reklamar tal-propjetajiet in kwistjoni.

Illi f'nota ta' sottomissioni finali, l-appellant, b'risposta ghall-eccezzjoni dwar nuqqas ta' nteress guridiku mressqa mill-applikant, jargumentaw li hekk kif jirrizulta mill-atti tal-applikazzjoni odjerna, l-Għaqda appellant kienet ressjet l-oggezzjoni tagħha fit-23 t'Awwissu 2020 u b'hekk giet irregistrata bhala terza persuna nteressata ai termini tal-Artikolu 71(6) tal-Kap. 552. Jingħad li għalhekk m'għandu jissussisti l-ebda dubju dwar il-fatt illi l-ħaqda appellanti hija vestita bl-interess guridiku mehtieg sabiex tintavola dan l-appell u

tippartecipa fil-procedura relativa. Fir-rigward tal-mertu tal-appell, l-appellant jargumentaw li l-post decision requirements, li għalihom issir referenza fir-risposti tal-appellati, m'humex disponibbli ghall-appellant, liema dokument għandu relevanza ghallappell odjern u jehtieg li għalhekk jigi akkordat l-access ghall-istess. L-appellant jkompli jtenu li l-installazzjoni ta' planters madwar is-sit ma jistax jitqies bhala *landscaping* adegwat gewwa zona mizghuda bil-gonna mdaqqsa li jikkontjenu sigar mhawlin fil-hamrija li sservi bhala mizura ta' mitigazzjoni meta tinzel kwantita' sostanzjali ta' xita. B'referenza għar-risposta tal-Awtorita' fir-rigward tat-tieni u tielet aggravju, l-appellant jargumentaw li l-provvedimenti tal-L.S.552.13 jirregolaw b'mod car kif għandha tigi trattata applikazzjoni meta fuq is-sit ikun jezisti zvilupp irregolari li ma jkunx inkluz għas-sanzjonar. Jingħad li filkaz tal-uzu tas-sit bhala wieħed kummerċjali, l-appellant naqas milli jagħmel l-argument tieghu b'mod konkret fil-konfront ta' tali allegazzjoni hliet li qiesha bhala wahda frivola, filwaqt li jingħad li l-applikant naqas milli jirribatti bi provi d-dokumentazzjoni ta' reklamar migħuba mill-appellant mal-affidavit guramentat tagħhom. Jingħad ulterjorment li minn imkien ma jirrizulta l-fatt jekk tkunx giet inizjata procedura ta' infurzar u r-rappreżentazzjonijiet mill-appellant ma gewx attribwi kunsiderazzjonijiet xierqa fejn kien specifikament intalab li titwettaq spezzjoni tas-sit qabel l-Awtorita' tipprocedi li tapprova lizvilupp. F'dan il-kuntest issir referenza għas-sentenza tal-Qorti tal-Appell fl-ismijiet: **James Psaila vs l-Awtorita' tal-Ippjanar** (30/2019).

Illi f'nota ta' sottomissjoni finali, l-Awtorita' tkompli tirrileva li rrispettivament minn kull allegazzjoni ta' illegalitajiet fuq is-sit, dawn l-illegalitajiet jipprecedu l-permess approvat u ssitwazzjoni fuq is-sit illum hija kolpita b'permess ta' zvilupp suggett għal kundizzjonijiet u linfurzar tagħhom. L-Awtorita' tinsisti ulterjorment li l-evalwazzjoni tal-applikazzjoni saret b'konformita' mal-provvedimenti tal-Artikolu 72(d) tal-Kap. 552 tal-Ligijiet ta' Malta.

Illi permezz ta' digriet datat 30 t'Awwissu tal-2022, it-Tribunal kif diversament kompost ordna lill-Awtorita' sabiex tipprezenta kopja tal-post decision requirements (dok. 138a) binnotika lill-Partijiet. Illi kopja ta' dan id-dokument gie inkluz fl-Att tal-appell mill-Awtorita'.

Illi dan it-Tribunal ha konjizzjoni tal-inkartament tal-applikazzjoni odjerna u tassottommissionijiet magħmula mill-Partijiet;

Ikkunsidra;

Illi fl-ewwel lok, dan it-Tribunal jagħmel referenza għall-eccezzjoni preliminari mressqa mill-applikant fir-risposta tieghu għal dan l-appell fejn jitlob verifikasi jekk l-appellant kienx oggezzjonant terz legittimu fil-process tal-applikazzjoni, u jekk le dan l-appell għandu jigi ddikarat null. Illi minn analizi tal-inkartament tal-applikazzjoni dan it-Tribunal seta' jinnota li l-Avviz tas-Sit mahrug fit-22 ta' Lulju tal-2020 kien jindika li rappreżentazzjonijiet huma accettati sas-7 ta' Settembru tal-2020. [Dok. 37A fl-inkartament tal-PA4868/20]

Illi jirrizulta li l-Għaqda appellanti n mertu kienet issottomettiet l-oggezzjoni tagħha fis-26 t'Awwissu tal-2020 [Dok. 47B fl-inkartament tal-PA4868/20] u għalhekk fiz-zmien stipulat fuq l-istess Avviz tas-Sit mahrug mill-Awtorita', b'dana li l-Għaqda appellanti giet rikonoxxuta bhala oggezzjonant terz registrat fil-process tal-applikazzjoni ai termini tal-Artikolu 71(6) tal-Att tal-2016 dwar l-Ippjanar tall-Zvilupp.

Illi għaldaqstant l-Għaqda appellanta għandha dritt tintavola appell ai termini tal-Artikolu 11(e)(ii) tal-Kapitolu 551 tal-Ligijiet ta' Malta li jistipula s-segwenti:

*Bla ħsara għad-dispożizzjoni jiet tal-Att tal-2016 dwar l-Ippjanar tal-İżvilupp, it-Tribunal għandu jkollu ġurisdizzjoni li jisma' u jiddeċiedi kull appell magħmul minn terza persuna interessa li tkun issottomettiet rappreżentazzjonijiet bil-miktub kif stabbilit mill-Awtoritā tal-Ippjanar skont l-artikolu 71(6) tal-Att tal-2016 dwar l-Ippjanar tal-İżvilupp minn deċiżjoni fuq applikazzjoni għall-kontroll tal-ippjanar relatata ma' tibdil fl-allinjament.*

In vista' ta' dan, it-Tribunal qieghed jichad l-eccezzjoni mressqa mill-applikant filwaqt li sejjur ikompli jitrattha dan l-appell fuq il-mertu tieghu.

Illi b'mod preliminari jigi rilevat li t-Tribunal kif diversament kompost acceda fuq is-sit inkwistjoni nhar is-6 t'Ottubru tal-2022, fejn gie osservat is-segwenti:

*L-applikanti jiddikjaraw li huma qed joggezzjonaw li l-appellantanti jidħlu fil-propjeta' tagħhom.*

It-Tribunal acceda fuq is-sit, fejn seta' jikkonstata dak li kien indikat mill-appellant, jigifieri fejn kien jinsab il-landscaping u l-bir. It-Tribunal ra diversi rqajja ta' landscaping u pots u ra wkoll bokka ta' bir.

Illi t-Tribunal sejjur jitrattha l-aggravji mressqa mill-appellantanti skont is-sewgenti:

**L-Ewwel Aggravju:**

Illi permezz tal-ewwel aggravju, l-appellantanti qed iressqu kwistjoni li tirrigwarda l-erja ta' *soft-landscaping* li kellha tigi akkomodata fuq is-sit odjern, u dan ai termini ta' dak li titlob il-*policy* P31 tal-linja gwida DC15 għal zvilupp ta' villet. Illi l-appellantanti jagħmlu referenza partikolari għal kundizzjoni li kienet imposta fil-permess precedenti mahrug fuq is-sit u li għaliex qed jintalab sanżjonar, fejn kellu propju jigi sottomess *Landscaping Plan* adegwat.

Illi t-Tribunal jagħmel referenza ghall-*policy* P31 tad-DC15 kwotata mill-appellantanti u li tipprovdli li:

In all detached and semi-detached dwellings, a minimum of 20% of the site area will be provided for soft landscaping, which is to be concentrated within the front and side gardens (side curtilage) of the dwelling in order to exploit the positive contribution such landscaping may provide to the street environment wherein the dwellings are located, in accordance with Guidance G5.

Illi l-gwida G5 nnutat fl-istess *policy*, u li ssir referenza wkoll għaliha mill-appellantanti, tipprovd i-segwenti:

In the choices related to the landscaping design, due regard should be given to the document *Guidelines on Trees, Shrubs and Plants for Planting & Landscaping in the Maltese Islands* (MEPA, 2002) so as to establish the appropriateness of species used that may contribute to the enhancement of local identity, as well as existing predominant landscape elements present within the streetscape. There should also be a preference for trees over shrubs, given the central contribution of the former elements to a street's character.

Illi mill-*policies* succitat jidher car li fejn tezisti topologija ta' projekta jiet *detached* jew *semidetached*, bhal fil-kaz odjern, għandu jigi provdut *soft-landscaping* li jkɔpri erja ta' mhux inqas minn 20% tas-sit kollu filwaqt li qed tigi suggerita preferenza favur sigar arbuxell minħabba l-kontribut pozittiv tagħhom lejn il-karattru tat-triq.

Illi hekk kif innutat mill-Partijiet, is-sit odjern huwagia munit bil-permess precedenti PA 1638/14 li nhareg fid-29 ta' April 2015, ossia qabel id-dħul fis-sehh tal-linja gwida DC15, liema permess approva zvilupp ta' sitt residenzi *semi-detached* taht qafas legali precedenti skont id-DC2007, u kien sugġett għas-segwenti kundizzjoni:

*The compliance certificate for each villa will be issued on the full completion of the villa and its relative landscaping scheme. [Kundizzjoni 4 fin-Notifikasi tal-Permess a fol 342A fl-inkartamento tal-PA1638/14]*

Illi għalhekk, u kif jargumentaw l-appellantanti, jidher li l-*landscaping scheme* li għandha tifforma parti integrali mill-izvilupp fuq is-sit odjern kienet għia ingħatat importanza xierqa filpermess precedenti, tant li certifikat ta' *compliance* seta' jinhareg biss wara t-tlestitja shiha ta' tali skema. Illi t-Tribunal seta' jikkonstata li l-*landscaping scheme* approvata a *fol 259B fl-inkartamento tal-PA 1638/14* kienet tinkludi numru sostanzjali ta' sigar madwar l-izvilupp

approvat u li l-maggiorparti tagħhom kienugia ezistenti fuq is-sit u qed jinżammu [Dok. 259A fl-inkartament tal-PA1638/14] fejn għal kull plot kienet qed tinqabbez l-erja minima necessarja ta' soft-landscaping. [Sessjoni 4.8.2 tar-rapport tal-case officer a fol 261 fl-inkartament tal-PA1638/14] Illi fil-fatt il-compliance certificate inhareg fit-30 ta' Mejju 2016, liema certifikat jindika li "It is hereby certified that the above development according to the architect's Declaration dated 09 May 2016, is in accordance with the terms, conditions and limitations of the abovementioned development permission and in accordance with the approved plans and drawings attached to this permission." [Dok. 413 fl-inkartament tal-PA1638/14] Għalhekk, jidher li l-kundizzjoni surreferita mposta mal-permess giet imħarsa skont dak certifikat mill-istess Awtorita'.

Minkejja dan, it-Tribunal jinnota li l-applikazzjoni odjerna li qed titlob sanzjonar ta' varjazzjonijiet mill-permess precedenti tkopri terz biss tas-sit kopert b'dan il-permess PA 1638/14, fejn l-applikazzjoni odjerna tirrigwarda zewg propjetajiet semi-detached mis-sitta approvati fuq sit akbar. Madanakollu, jirrizulta li l-varjazzjonijiet li għalihom qed jintalab sanzjonar jinkludu wkoll tibdil fl-iskema tas-soft landscaping fuq il-parti tas-sit effettwata mill-applikazzjoni odjerna, tant li, kif jargumenta l-appellant, il-case officer fir-rakkomandazzjoni tieghu qies li t-total ta' soft-landscaping approvat kien ta' 39% filwaqt li dak ezistenti u propost jammonta biss għal 13.4% tas-sit kollu b'dana li "The existing and proposed landscaping combined do not satisfy the minimum requirement of 20% landscaped area in line with policy P31 of the DC15 taken at individual plots and as a whole." [Dok. 66A fl-inkartament tal-PA4868/20]

B'rabta ma' dan, is-Sur Saviour Vella li jokkupa l-kariga ta' Chairperson ta' I-Għaqda appellanti ssottometta affidavit guramentat fejn għamel referenza għar-ritratti a fol 81G, 82B u 83A sabiex juri l-faqar ta' soft-landscaping f'dan l-izvilupp u r-realta' mil-livell tat-triq, filwaqt li jargumenta li erba' planters l'hawn u l'hinn qatt ma jistgħu jitqiesu bhala sostitut għas-softlandscaping.

Illi minn analizi ta' dawn ir-ritratti, kif ukoll mill-access mizmum fuq is-sit, it-Tribunal seta' josserva li huwa evidenti li z-zona ta' s-soft-landscaping fuq is-sit naqas minn dak approvat precedentament, fejn meta mqabbha l-pjanta ta' landscaping approvata [Dok. 139A fl-inkartament tal-PA4868/20] u dik ezistenti [Dok. 139B fl-inkartament tal-PA4868/20] jidher li ammont sostanzjali ta' sigar gew sostitwiti bi planters.

Nonostante dan, u b'referenza għar-risposta ta' l-Awtorita', dan it-Tribunal jinnota li tali kwistjoni ma gietx injorata mill-Kummissjoni, tant li wara l-ewwel laqha tas-16 ta' Gunju 2021, l-istess Kummissjoni talbet lil applikant sabiex jissottometti "block plans showing the approved landscaping areas and proposed/existing landscaping area". Illi sussegwentament, għalkemm dawn gew sottomessi mill-applikant a fol 101B u 101C, jirrizulta li dawn ma kienux għas-sodisfazzjon kollu tal-Kummissjoni b'dana li l-istess Kummissjoni mponet numru ta' post-decision requirements qabel il-hrug tal-permess, permezz ta' ittra datata 21 July 2021 u li kopja tagħha giet inkluza fl-Atti ta' dan l-appell. Illi tali rekwiżiti kienu jinkludu s-segwenti:

*-Existing and proposed landscaping is still to be clearly and correctly indicated on the colour coded drawings and the clean copies.*

*-The approved landscaping plan of previous permit has been uploaded at doc. 101B and is the same as that approved in PA/1638/14/402D. However, the culverts do not match those which were approved.*

Illi b'risposta għal dawn ir-rekwiziti, l-applikant issottometta kopja tal-landscape plan approvata, kif ukoll pjanti ohra li juru s-sitwazzjoni ezistenti u proposta ta' landscaping fuq il-parti tas-sit li tikkoncerna l-applikazzjoni odjerna bil-kuluri konvenzjonali, [Dok. 139A-139C fl-inkartament tal-PA4868/20] liema pjanti kienu għas-sodisfazzjon tal-Kummissjoni skont il-minuta 142 fl-inkartament tal-applikazzjoni odjerna. Illi b'referenza għal dawn il-pjanti, it-Tribunal jinnota li filwaqt li s-sit li jifforma parti mill-applikazzjoni odjerna, hekk kif muri fuq is-

*site plan* approvata a fol 1A, jindika konfigurazzjoni mod, b'erja ta' madwar 840 metri kwadri kif indikat anki fil-formola tal-applikazzjoni a fol 7A, l-iskema ta' *landscaping* ezistenti u propost kif murija fil-pjanta approvata mill-Kummissjoni a fol 139C turi sit ikbar b'erja ta' madwar 1300 metri kwadri, fejn giet inkuza wkoll l-entratura għas-sit, u liema parti tkopri l-maggior parti tal-erja ta' *soft-landscaping* propost.

Illi fid-dawl ta' din l-anomalija bejn il-pjanta tas-sit u il-pjanta li turi l-iskema ta' *soft-landscaping*, it-Tribunal huwa propens li jilqa' limitatament l-ewwel aggravju mressaq millappellant b'dana li jkun opportun li jregga lura l-applikazzjoni quddiem l-Awtorita' tall-ppjanar sabiex tigi sottomessa *site plan* aggornata bil-konfigurazzjoni korretta tas-sit li tinkludi z-zona kollha kif murija fl-iskema ezistenti u proposta ta' *soft-landscaping*. Illi l-Awtorita' għandha terga' tippubblika l-applikazzjoni mill-għid tenut kont li l-bidla materjali fis-*site plan*, filwaqt li wara li tikkonferma li l-*landscaping* gie attwat, terga' tevalwa is-sit kif approvat fil-permess precedent PA 1638/14 b'mod holistiku f'dak li jirrigwarda l-erja ta' *soft-landscaping* necessarja skont il-*policy* P31 tal-linjal għida DC15 applikabbli għas-sit.

#### It-Tieni u t-Tielet Aggravji:

Illi permezz tat-tieni aggravju, l-appellanti jargumentaw li l-Awtorita' naqset milli tivverifika jekk l-izvilupp ta' sitt gibjuni tal-ilma bhala parti mill-*Water Management Plan* kienx sehh. Minkejja dan it-Tribunal jinnota, li hekk kif osservaw l-appellanti stess, fil-process tal-applikazzjoni giet sottomessa pjanta riveduta a fol 101A, u approvata mill-Awtorita' bhala parti mill-permess odjern, li propju tindika l-pozizzjoni ta' dawn is-sitt gibjuni bhala parti mill-*approved/existing Water Management Plan*.

Illi hawnhekk, it-Tribunal jippuntwalizza li dak li jista' jiddeciedi fuqu l-istess Tribunal huwa dak li hemm approvat mill-Awtorita'. Ghalkemm l-appellanti jargumentaw li applikazzjoni ma tistax tigi approvata fil-kaz li jkun jissussisti zvilupp fuq is-sit li ma jkunx konformi mal-pjanti ezistenti, ai termini ta' Regolament 17 tal-Ligi Sussidjarja 552.13, it-Tribunal huwa tal-fehma li din hija biss suppozizzjoni da parti tal-appellanti filwaqt li l-allegazzjoni tagħhom m'hijex sostnuta bi provi konkreti sabiex jikkontradixxu dak muri fil-pjanta tal-*Water Management Plan* kif approvata mill-Awtorita'. Oltre dan, it-Tribunal jinnota li r-Regolament 17 kwotat mill-appellant iċiż zvilupp illegali f'termini ta' zvilupp soggett għal avvix ta' nfurzar fejn jingħad li "meta applikazzjoni tkun għiet sottomessa fuq sit li jkun soġġett għal avviż ta' infurzar, l-Bord tal-İppjanar jista' jirrifuta l-applikazzjoni kemm-il darba l-izvilupp illegali ma jkunx inkluż għal sanzjonar".

Illi f'dan il-kaz ma jezisti ebda Avvix ta' Nfurzar fuq is-sit in kwistjoni, u dan kif jirrizulta anki mill-minuta 187 sottomessa mill-ufficial tal-infurzar fl-inkartament tal-applikazzjoni odjerna. Għalhekk it-Tribunal ma jistax iċiż li, kif qed jallegaw l-appellant, l-izvilupp m'huxiex konformi mal-pjanti ezistenti meta ma tezistix prova cara f'dan ir-rigward.

Illi l-istess japplika ghall-kwistjoni mressqa mill-appellant fit-tielet aggravju fejn qed jigi allegat li l-uzu fuq is-sit huwa wieħed kummercjal. Illi l-pjanti [Dok. 11G, 57E fl-inkartament tal-PA4868/20] hekk kif approvati mill-Awtorita' juru bic-car li l-uzu legali fuq is-sit huwa wieħed residenzjali, u jekk is-sit qed jintuza b'mod kummercjal dan ma jaqax taht il-kompetenza ta' dan it-Tribunal f'dan l-istadju tal-appell mill-permess kif approvat, iktar u ikar meta dan lanqas ma jirrizulta minn xi azzjoni ta' nfurzar pendent fuq is-sit.

Illi l-ilmenti mressqa mill-appellant fit-tieni u t-tielet aggravji tagħhom għandhom jigu trattati fi proceduri ndipendenti minn dawk ta' dan l-appell, u għalhekk it-Tribunal qiegħed iċċejjed jichad dawn l-istess aggravji.

#### Decide:

Għal dawn il-motivi, dan it-Tribunal qed jilqa' limitatament dan l-appell, ihassar in-Notifika tal-Permess PA 4868/20 ippubblikata fl-1 ta' Settembru 2021, u jordna lill-applikant sabiex fi zmien tletin (30) gurnata mid-data ta' din id-deċiżjoni jissottometti *site plan* riveduta li tkopri s-sit kollu kif rifless fil-*landscaping scheme* a fol 139A. Illi t-Tribunal qiegħed iregħa lura l-applikazzjoni lill-Awtorita' tal-İppjanar fi stadju ta' qabel il-case officer's report sabiex, kif accennat fis-suespost, terga' ssir pubblikazzjoni tal-applikazzjoni mill-għid filwaqt li, wara li

tikkonferma li l-*landscaping* gie attwat, terga' tevalwa is-sit kif approvat fil-permess precedenti PA 1638/14 b'mod holistiku f'dak li jirrigwarda l-erja ta' soft-*landscaping* necessarja skont il-*policy* P31 tal-linġa gwida DC15 applikabbli għas-sit.

## Ikkunsidrat

L-aggravji tal-appellant huma s-segwenti:

1. Id-digrieti tat-Tribunal fuq imsemmija huma zbaljati fil-ligi in kwantu gew applikati hazin l-artikoli 21 u 22 tal-Kap. 551 u jikkostitwixxu vjolazzjoni tal-principju tal-equality of arms u sussidjarjament huma vjolazzjoni tal-principju ta' smigh xieraq ghalkemm dan l-ahhar argument mhux aggravju per se izda saret riserva għal proceduri ulterjuri rigward allegat ksur tad-drittijiet fondamentali;
2. Fil-mertu tat-tieni u t-tielet aggravji imressqa quddiem it-Tribunal li gew michuda, l-appellanti issostni illi t-Tribunal naqas li jaapplika sew ir-regolament 17 tal-L.S. 552.12 cioe fejn hemm illegalitajiet li mhux inkluzi f'applikazzjoni għal sanzjonar, l-applikazzjoni ma setghetx tkompli tigi mistharrga kif ukoll li d-deċizjoni tikkontjeni dispozizzjonijiet kontradittorji.

## L-appell fuq id-digrieti tat-Tribunal

Tajjeb li jigi precizat x'qed ighidu l-appellanti.

- (a) Illi fis-6 ta' Ottubru 2022 kien inzamm access fuq is-sit mertu tal-applikazzjoni odjerna, b'dan illi l-applikant appellat kien iddikjara illi għandu oggezzjoni illi r-rappresentant tal-Għaqda appellanti (Mr Saviour Vella) jidhol fil-proprietà tieghu. It-Tribunal kien għalhekk ordna illi l-istess rappresentant jibqa' barra, filwaqt illi l-membri tal-istess Tribunal dahlu jispezzjonaw is-sit flimkien mal-applikant appellat u r-rappresentanti tal-Awtorita appellata. Gie ddikjarat hekk: It-Tribunal acceda fuq is-sit, fejn seta' jikkonstata dak li kien indikat mill-appellant, jigifieri fejn kien jinsab il-landscape u l-bir. It-Tribunal ra diversi rqajja ta' landscaping u pots u ra wkoil bokka ta' bir;
- (b) Illi fit-2 ta' Novembru 2022 l-Ġħaqda esponenti ressjet talba sabiex jerga' jinżamm access mill-għid in kwantu hija kienet giet ingustament u llecitament imcahhha milli tippartecipa bis-shih fl-istess access, u dan abbazi ta' raguni illi ma tirrizultax mil-ligi applikabbli;
- (c) Illi permezz tad-digriet minnu moghti fit-28 ta' Novembru 2022 it-Tribunal cahad it-talba tal-appellant għas-segwenti raguni: 'Primarjament jigi rilevat illi ma kien hemm l-ebda ksur ta' smigh xieraq kif qed jigi allegat mill,-appellant u dan stante li l-ghan ta' access huwa sabiex it-Tribunal jiehu konjizzjoni tas-sit biss u mhux li jisma lill-partijiet. B'zieda ma' dan, it-Tribunal jirrileva illi meta l-applikant informa lit-Tribunal li l-appellant ma setghux jidħlu fil-proprietà tagħhom waqt l-access, dakħar ma giet registrata l-ebda oggezzjoni mill-persuna li kienet qed tirrapprezenta l-appellant, ossia s-Sur Saviour Vella, għal dak li gie espress mill-applikant. It-Tribunal itenni illi in vista tal-oggezzjoni mressqa mill-applikant kemm waqt

I-access u anke fir-risposta tat-3 ta' Novembru, it-Tribunal ma għandux ghazla ohra hliet li jichad l-istess talba;

(d) Illi matul is-seduta sussegwentement mizmuma quddiem it-Tribunal fl-10 ta' Jannar 2023 saret korrezzjoni fid-digriet su-riferit fuq talba tal-esponenti appellanti fis-sens illi: 'It-Tribunal jilqa' t-talba u jordna li issir korrezzjoni fl-imsemmi digriet fejn il-kliem 'dakħinhar ma giet registrata l-ebda oggezzjoni' għandha tinbidel għal 'dakħinhar giet registrata oggezzjoni';

(e) Illi permezz tar-rikors intavolat fil-21 ta' Gunju 2023 liema rikors gie trattat matul is-seduta mizmuma fl-10 ta' Ottubru 2023 - I-Għaqda esponenti għal darba ohra talbet illi jsir access mill-għid in vista tat-tibdil fil-komposizzjoni tal-Bord. Din it-talba giet michuda mit-Tribunal kif jirrizulta mill-verbal relattiv 'L-Awtorita' tirrileva li wara l-ispezzjoni li saret mill-enforcement, huma kkonfermaw li dak li hemm on site jikkonforma mal-pjanti eżistenti. In vista tad-dikjarazzjoni magħmula mill-Awtorita, it-Tribunal qed jichad it-talba għall-access u dana kemm minhabba il-fatt li l-appell qed jigi prolongat.

Rigward l-ewwel zewg digrieti l-appellant tissottometti li l-ligi ma tirregolax il-mod kif isir access fil-kors ta' proceduri quddiem it-Tribunal. L-artikolu 21 tal-Kap. 551 ighid li terz għandu jippartecipa b'mod shih fl-appell pero hu prekluz milli jidhol fil-proprijeta tal-appellant jekk l-appellant joggezzjona għal prezenza tieghu. F'dan il-kaz l-applikant li fis-sit tieghu kien qed isir l-access mhux appellant. L-artikolu 22(2) tal-Kap. 551 imbagħad tipprospetta l-kaz fejn l-appell ikun sar mit-terz u f'dan il-kaz il-ligi tħid li d-dispozizzjonijiet tal-artikolu 21 jaapplikaw għaliuk ukoll.

L-appellat Ralph Vella qajjem in-nullita ta' appell minn digriet ta' cahda ta' talba quddiem it-Tribunal, billi jsostni li l-ligi tal-ippjanar ma tipprospettax dan l-appell u f'kull kaz lanqas jista' jingħad li d-digrieti huma appellabli taht l-artikolu 229 tal-Kap. 12. Il-Qorti tqis li hu minnu li ma hemmx artikolu specifiku fil-Kap. 552 dwar appell minn digriet jew provvediment tat-Tribunal. Madankollu l-artikolu 9(2)(b) tal-Kap. 552 jagħti hijel dwar dak li ried il-legislatur. Dan is-subinciz jħid hekk:

Il-principji ta' mgiba amministrattiva tajba jinkludu dawn li gejjin:

(b) it-terminu li fih it-Tribunal jiehu d-deċiżjonijiet tieghu għandu jkun wieħed ragħnejevoli skont ic-cirkostanzi ta' kull kaz. Id-deċiżjoni għandha tingħata kemm jista' jkun malajr u għal dan il-ghan it-Tribunal għandu jagħti deċiżjoni wahda dwar il-kwistjonijiet kollha involuti fl-appell li jkollu quddiemu kemm jekk ikunu ta' natura preliminary, procedurali jew sostantiva: Izda kemm-il darba jqumu kwistjonijiet ta' natura perentorja, it-Tribunal jista' jghaddi sabiex qabel kull haga ohra jisma' l-provi tal-partijiet u jagħti deċiżjoni, limitatament dwar il-kwistjoni, u deċiżjoni li tingħata mit-Tribunal għandha titqies finali u soggetta għal appell fi zmien għoxrin (20) jum minn meta tkun inghatat, quddiem il-Qorti tal-Appell skont l-artikolu 52 tal-Att.

Jidher mid-dicitura tal-istess illi t-Tribunal għandu fejn hu possibli jagħti decizjoni wahda fuq kull kwistjoni involuta fl-appell, u dan sabiex il-process ma jitwalx bla bzonn u jigi deciz bl-aktar heffa possibbli tenut kont dejjem tal-fattispecie tal-kaz. L-istess subinciz jagħmel eccezzjoni wahda cioe fejn tinqala kwistjoni ta' natura perentorja cioe wahda li toqtol l-azzjoni infisha (f'dan il-kaz il-proceduri ta' appell quddiem it-Tribunal) li għandha tingħata decizjoni bi dritt ta' appell.

Il-Kap. 552 jitkellem fuq appelli minn decizjonijiet tat-tribunal cioe li jagħlqu l-vertenza u imkien ma jsemmi digriet. Ghalkemm digriet hi forma ta' decizjoni pero ma tagħlaqx vertenza ghalkemm tirregola l-andament ta' proceduri quddiemha li fil-mori tal-proceduri dejjem jista' jigi revokat jew mibdul. Għalhekk ma hemmx appell immedjat minnu pero ma jfissirx li ma jistax jigi attakkat wara d-decizjoni finali tat-tribunal flimkien mal-appell fil-mertu la darba mhux eskluz u dan, dejjem fil-qies li trid il-ligi, cioe jekk l-appell mid-digriet cioe decizjoni dwar l-andament tal-proceduri quddiem it-Tribunal ikun wieħed fuq punt ta' ligi.

Għalhekk l-ecezzjoni tan-nullita qed tigi michuda.

Din il-Qorti taqbel mal-appellant illi l-ligi hi cara f'dak li hu projbit waqt access quddiem it-Tribunal u la darba l-ligi hi cara, it-Tribunal ma setax jirrifjuta li t-terz jidhol fis-sit waqt l-access minkejja l-oggezzjoni tal-applikant billi l-appellant ma kienx hu f'dak il-kaz u l-artikolu 21 ma setax isib applikazzjoni favurih. Il-fatt li fl-artikolu 21 tirreferi għat-terzi persuni interessati li għandhom il-jedd ikunu prezenti għas-seduta u jigu infurmati b'kull ma jkun qed jigi imma mhux li jacedu fis-sit tal-appellant jekk l-appellant joggezzjona, qed jigi prospettat biss il-kaz fejn l-applikant hu l-appellant u xejn aktar. Dik hi l-kelma cara tal-ligi. Għalhekk il-verbal jew digriet tas-6 ta' Ottubru 2022 u tat-28 ta' Novembru 2022 huma zbaljati fil-ligi u jwasslu għal konsegwenza li ma kienx hemm parita ta' armi specjalment fejn l-aggravji huma ta' natura li jiddependu b'mod sostanzjali minn kostatazzjonijiet fattwali.

Dan il-pregudizjali qed jigi milqugh.

Id-digriet tal-21 ta' Gunju 2023 hu dwar ic-caħda li jitressaq xhud tal-Awtorita wara li l-istess Awtorita iddikjarat fl-imsemmija seduta li saret spezzjoni qabel is-seduta mill-enforcement u ikkonfermaw li dak li hemm on site jikkonforma mal-pjanti ezistenti. L-Għaqda talbet li tressaq dan ix-xhud għal ezami pero giet michuda minhabba li t-Tribunal qagħad fuq id-dikjarazzjoni u sabiex l-appell ma jīgix dilungat.

L-appellant isostni li għandha dritt tippartecipa fis-shih f'appell u illi għandha jkollha trattament ugħali specjalment meta dan l-access mill-enforcement officer sar qabel is-seduta ad insapta tal-appellanti bla ebda dritt li tikkontrolla l-kostatazzjonijiet li saru biex wasal għal konkluzjoni tieghu. Apparti kollox dan jirrifletti fuq l-mertu tal-aggravji tal-ġħaqda rigward in-nuqqas ta' talba ta' sanzjonar tal-illegalitajiet kollha fuq is-sit kif allegat l-ġħaqda.

Il-Qorti tqis li ghalkemm din kienet decizjoni procedurali u t-Tribunal jirregola l-procedura tieghu, pero l-aggravju hu fuq punt ta' ligi ciee prova gdida li saret quddiem it-Tribunal li l-ġħaqda ma nghatatx l-opportunita tikkontrolla. Tali xhieda kienet ta' natura sostanzjali meta tqis it-tieni u t-tielet aggravju li resqet l-ġħaqda quddiem it-Tribunal. B'dan id-digriet it-Tribunal cahhad lil-ġħaqda mid-dritt baziku ta' kull parti li jkollha vizjoni tal-provi kollha u l-opportunita li tikkontrolla l-prova bil-meżzi tal-ligi. It-Tribunal naqas li jsegwi dan il-preċett u għalhekk anki dan il-pregudizjali qed jiġi milquġħ.

Billi intlaqa' dan l-aggravju u t-Tribunal ma setax jasal għal konkluzjoni li wasal fuq it-tieni u t-tielet aggravji quddiemu ghaliex ma kellux quddiemu atti magħluqa mill-provi u sottomissionijiet kollha li setghu saru mill-appellant, l-aggravju tal-appellant qed jiġi milquġħ għal din ir-raguni u għalhekk il-Qorti mhix ser tikkonsidra t-tieni aggravju tal-appell f'dan l-istadju tal-proceduri billi l-atti ser jigu rimessi lit-Tribunal biex jirregola ruhu skont din is-sentenza.

## **Decide**

Għal dawn ir-ragunijiet il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi tilqa' l-appell tal-ġħaqda, tirrevoka d-decizjoni tat-Tribunal ta' Revizjoni tal-Ambjent u l-Ippjanar tal-24 ta' Ottubru 2023 fejn gew michuda t-talbiet tal-appellanta referibbilment għad-digrieti tat-

Tribunal kunsidrati min din il-Qorti, u tibghat l-atti lura quddiem it-Tribunal biex jerga' jqis l-appell mill-gdid skont dak deciz b'din is-sentenza.. Spejjez ghall-appellati in solidum.

Mark Chetcuti

Prim Imhallef

Anne Xuereb

Deputat Registratur